



Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihrer Secabo Heizpresse! Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, um einen reibungslosen Produktionsstart mit Ihrem neuen Gerät zu gewährleisten.

Jede Art der Vervielfältigung dieser Bedienungsanleitung bedarf der schriftlichen Genehmigung der Nepata Vertrieb GmbH. Änderungen und Irrtümer bei den technischen Daten und/oder Produkteigenschaften sind vorbehalten. Die Nepata Vertrieb GmbH übernimmt keine Haftung für direkte oder indirekte Schäden, die sich aus der Verwendung dieses Produkts ergeben.

1. Sicherheitsvorkehrungen
2. Enthaltene Artikel
3. Beschreibung der Maschine
4. Installation und Inbetriebnahme
 1. Grundrahmen
 2. Controller-Box
5. Steuerungskomponenten und Bedienung
 1. Display-Komponenten und ihre Bedeutung
 2. So verwenden Sie das Steuergerät
 1. Einstellen der Temperatur:
 2. Temperaturbezogene Anzeigen:
 3. Einstellen der Uhrzeit:
 4. Vorpressen konfigurieren:
 5. Speichern auf und Laden von Speicherplätzen:
 6. Ebene einstellen:
 7. Zurücksetzen des Zählers:
 8. Wärmepresse mit Mobilgerät koppeln:
 9. Steuerung der Transferpresse über die Secabo Smart Transfers App
 10. Zweite Einstellungsebene für Betriebskennzahlen und Service
6. Betrieb der Wärmepresse
 1. Durchführen von Transfers
7. Wartung und Reinigung
8. Empfohlene Zeiten und Temperaturen
9. Technische Daten

Sicherheitsvorkehrungen

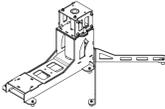
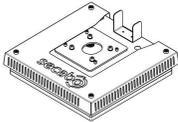
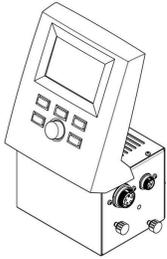
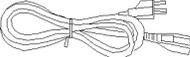
Bitte lesen Sie die Informationen und Sicherheitsvorkehrungen vor der ersten Inbetriebnahme des Geräts sorgfältig durch!

- Greifen Sie niemals mit den Händen in das Innere der Wärmepresse, wenn diese an das Stromnetz angeschlossen ist, insbesondere wenn sie eingeschaltet und aufgeheizt ist - Verbrennungsgefahr!
- Öffnen Sie niemals das Gehäuse und nehmen Sie keine Änderungen am Gerät selbst vor.

- Sollte es auf ausdrückliche Aufforderung des Secabo-Kundendienstes notwendig sein, die Abdeckung der Heizplatte zu öffnen, empfehlen wir Ihnen, einen Atemschutz zu tragen und die darin befindliche Isolierwolle nur mit Handschuhen anzufassen. Eine eventuelle Entsorgung der Isolierwolle sollte nur in einem geschlossenen Beutel erfolgen.
- Achten Sie darauf, dass weder Flüssigkeiten noch Metallgegenstände in das Innere der Heizpresse gelangen.
- Stellen Sie sicher, dass Sie eine geerdete Steckdose verwenden. Denken Sie daran, dass eine Wärmepresse nur an einer Steckdose betrieben werden darf, die mit einem Fehlerstromschutzschalter ausgestattet ist.
- Trennen Sie die Wärmepresse vom Stromnetz, wenn sie nicht benutzt wird.
- Achten Sie immer darauf, dass die Wärmepresse während des Betriebs für Kinder unerreichbar ist und lassen Sie das Gerät niemals unbeaufsichtigt, wenn es eingeschaltet ist.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät nur in trockenen Räumen verwendet wird.

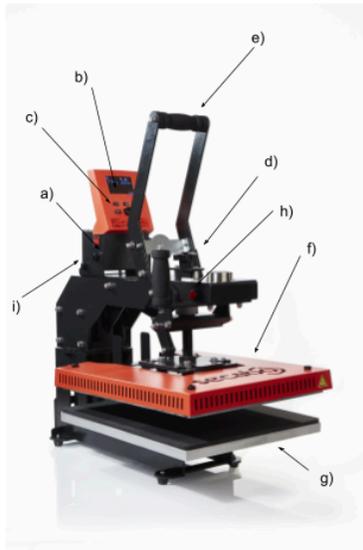
Wenn Sie eine oder mehrere der vorgenannten Sicherheitsregeln nicht einhalten können oder wenn Sie sich nicht sicher sind, ob Sie alle Punkte einhalten, wenden Sie sich bitte an unseren technischen Support.

Enthaltene Artikel

Mechanische Basis der Wärmepresse basis der Wärmepresse	
Mechanischer Kopf der Wärmepresse kopf der Wärmepresse	
Heizplatte und Grundplatte HP7 - 40cm x 50cm	
Controller Box HPC01	
C13 Kaltgerätekabel	

Inbusschlüssel Größe 5 für M6- Innensechskantschrauben	
Schraubenschlüssel 13 für M8 Sechskantschrauben	

Beschreibung der Maschine

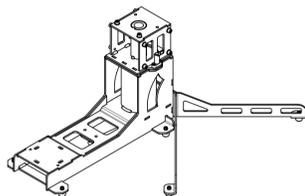


- a. Hauptschalter
- b. Flüssigkristallanzeige (LCD)
- c. Bedienfeld mit Tasten und Dreh-Drück-Steller
- d. Handrad für die Druckeinstellung
- e. Druckhebel
- f. Heizplattenabdeckung und Heizplatte
- g. Bodenplatte
- j. Knopf zum manuellen Öffnen der Presse
- i. IEC-Buchse und interne Anschlüsse (nicht abgebildet)

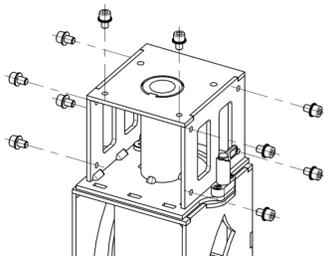
Installation und Inbetriebnahme

Grundrahmen

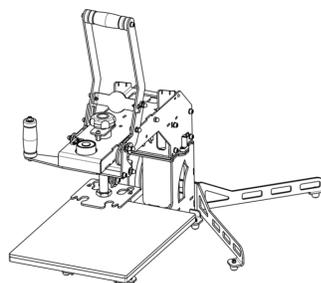
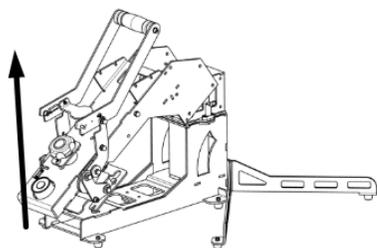
- Stellen Sie den Grundrahmen der **Wärmepresse** TS7 Smart sicher auf einem stabilen Tisch auf.



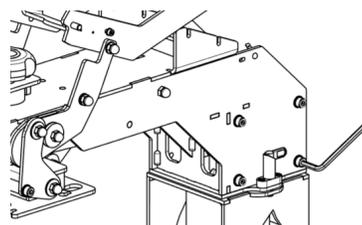
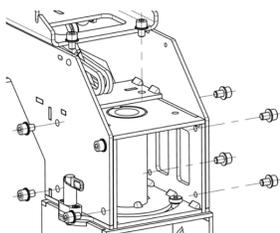
- Entfernen Sie die 10 Schrauben des **Heizpressenunterteils**



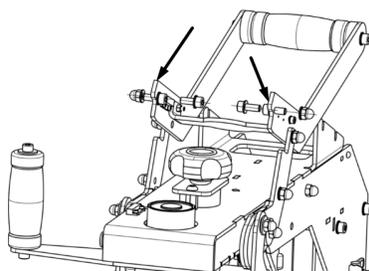
- Verbinden Sie den **Heizpressenunterbau** mit dem **Heizpressenkopf**.



- Befestigen Sie die 10 Schrauben, die zuvor entfernt wurden, wieder.



- Entfernen Sie die Schrauben des Hebels



- Bewegen Sie den Hebel nach vorne und befestigen Sie ihn wieder.



- Verbinden Sie die Grundplatte mit der Basis der Wärmepresse (nur der Adapter ist sichtbar) und befestigen Sie sie im Voraus.

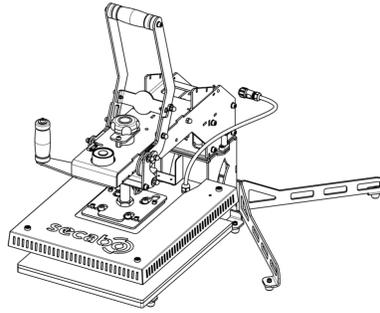


- Positionieren Sie die Heizplatte **HP7** vor dem Anschlussflansch unterhalb des Presshebels auf dem **basis der Wärmepresse** schräg an und fädeln Sie die 4 äußeren Schraubenköpfe in die Schlüssellocknuten auf der Flanschplatte ein.



- Ziehen Sie die Schrauben mit dem mitgelieferten Inbusschlüssel vorsichtig an.

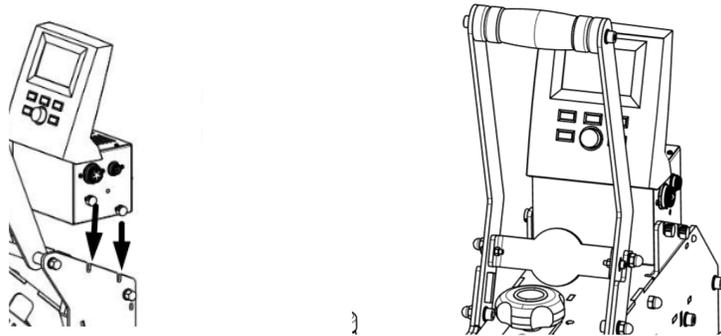
Achtung, die Heizplatte kann herunterfallen, solange die Schrauben nicht festgezogen sind! Es besteht Verletzungsgefahr!



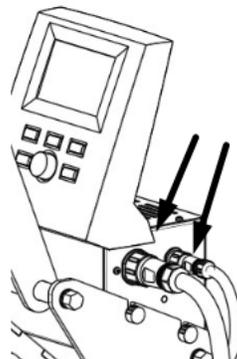
- Der Grundrahmen ist vollständig montiert.

Controller-Box

- Positionieren Sie die Controllerbox in der oberen hinteren Mitte des Grundrahmens der TS7 SMART heizpresse und lassen Sie die Stifte an der Controllerbox in die Schlitze an der **heizpresse basis**. Ziehen Sie die Handmuttern fest an.



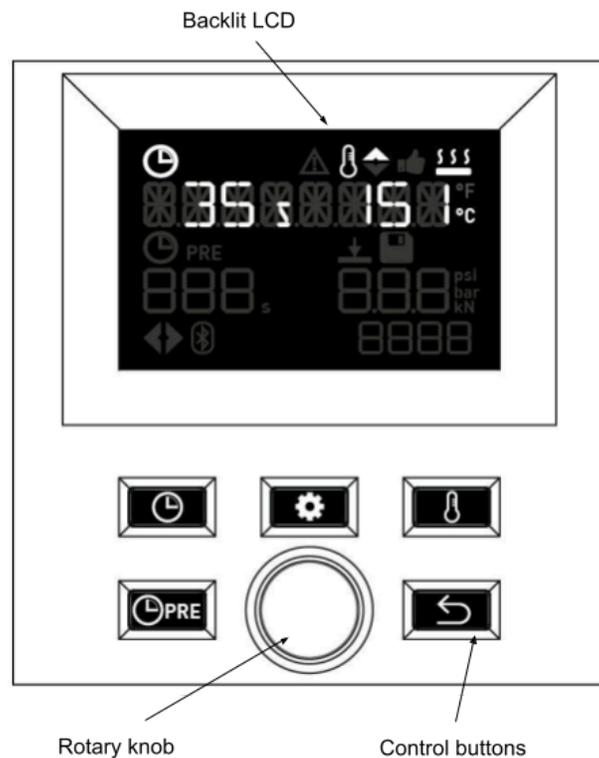
- Stecken Sie den kleinen 6-poligen Stecker auf der Rückseite des **basis der Heizpresse** mit der entsprechenden buchse an der rechten Außenseite der Controllerbox **HPC01**.
- Stecken Sie den großen 5-poligen Stecker von der Oberfläche der **heizplatte** mit der entsprechenden Buchse an der der rechten Außenseite des Steuergeräts **HPC01**.



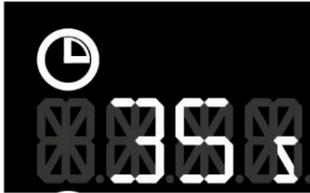
- Schließen Sie das Schutzleiterkabel des Steuergeräts HPC01 an die Rückseite der Klemme an der Basis der Heizpresse an.
- Stecken Sie das mitgelieferte C13-Netzkabel in die Rückseite des HPC01-Steuergeräts und schließen Sie es an eine geerdete Steckdose an, die einen geerdeten Anschluss hat und mit einer Sicherung und einen Fehlerstromschutzschalter geschützt sein.

Die Transferpresse TS7 SMART ist jetzt einsatzbereit.

Steuerungskomponenten und Bedienung



Display-Komponenten und ihre Bedeutung



Bereich für die Zeiteinstellung und den Countdown, wenn die Presse geschlossen ist



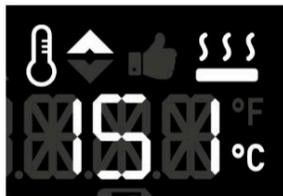
Bereich für die Zeiteinstellung und Aktivitätsanzeige der Vorpressfunktion



Icon für die Bluetooth-Verbindung



Allgemeine Anzeige für Störungen oder Fehler



Bereich für die Temperaturanzeige für Soll- und Ist-Temperatur



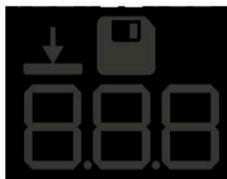
Indikator: Heizung der Heizplatte aktiv



Anzeiger: Presse ist mit dem Aufheizen fertig



Anzeiger: Die Presse wird gerade aufgeheizt oder abgekühlt. Wenn die Temperatur unter der eingestellten Temperatur liegt, blinkt der Pfeil nach oben.



Anzeige für die Verwaltung der Speicherplätze



So verwenden Sie das Steuergerät

Einstellen der Temperatur:

Drücken Sie kurz auf , das Symbol auf dem Display beginnt zu blinken. Der Wert auf dem Display wechselt vom aktuellen IST-Wert zum SOLL-Wert, der nun eingestellt werden kann.

Drehen Sie im Uhrzeigersinn, um die TARGET-Temperatur zu erhöhen, gegen den Uhrzeigersinn, um sie zu verringern.

Drücken Sie

den Drehknopf oder **drücken Sie  zum Speichern des** eingestellten Wert zu speichern. Wenn 5 Sekunden lang keine Eingabe erfolgt,

wird der Eingabemodus automatisch beendet. Durch Drücken von  verlassen Sie den Eingabemodus, der eingestellte Wert wird nicht

nicht übernommen und die Anzeige kehrt zum aktuellen IST-Wert zurück.

Temperaturbezogene Anzeigen:

 ist immer dann aktiviert, wenn die Heizung läuft.

Während der Aufwärmphase läuft alle 10s eine geschätzte verbleibende Aufwärmzeit über 3s lang über das Display anstelle der aktuellen Temperatur.

 wird aktiviert, wenn die AKTUELLE Temperatur mit der ZIEL-Temperatur übereinstimmt temperatur übereinstimmt, wobei eine gewisse Abweichung von X° zulässig ist.

 Der Pfeil nach oben ist aktiviert, wenn die Temperatur steigt (wenn sie unter der SOLL-Temperatur liegt, blinkt der Pfeil) temperatur, blinkt der Pfeil), der Pfeil nach unten wird aktiviert, wenn die Temperatur sinkt, z.B. während einer Übertragung oder wenn die Heizplatte noch heißer ist als die eingestellte Zieltemperatur.

 wird in der Regel bei Störungen oder Fehlern aktiviert und wenn es eine erhebliche abweichung zwischen der SOLL- und der AKTUELLEN Temperatur (Wert außerhalb eines Bereichs, der zulässt).

Einstellen der Uhrzeit:

 kurz drücken, Symbol im Display blinkt. Drehen des Drehknopfes im Uhrzeigersinn erhöht die Zeit, gegen den Uhrzeigersinn verringert sie sich. Drücken Sie den Drehknopf oder drücken Sie  um wert zu speichern. Wenn 5 Sekunden lang keine Eingabe erfolgt, wird der Eingabemodus automatisch beendet. Durch Drücken von

 verlassen Sie den Eingabemodus, die Anzeige kehrt zu ihrem ursprünglichen Wert zurück.

Vorpressen konfigurieren:

Durch kurzes Drücken von  aktiviert das Vorpressen für den folgenden Druckvorgang mit die voreingestellte Zeit und wird nach Beendigung des Pressvorgangs wieder deaktiviert. Wenn aktiviert ist, leuchtet das Symbol Zeit+Vorpressen im unteren Teil des Displays mit der

entsprechenden Zeitanzeige. Diese zählt während des Drückens bis 0 herunter, woraufhin das Symbol und die Zeit wieder ausgeschaltet werden.

Halten Sie  aktiviert den Einstellmodus für die PRE-Zeit analog mit Zeiteinstellung:

Symbol im Display blinkt. Drehen des Drehknopfes im Uhrzeigersinn erhöht die Zeit,

gegen den Uhrzeigersinn verringert sie. Drücken Sie den Drehknopf oder drücken Sie  um den Wert zu speichern.

Wenn

10s lang keine Eingabe erfolgt, wird der Eingabemodus automatisch beendet. Durch Drücken von  verlassen Sie den Eingabemodus

, die Anzeige kehrt zu ihrem ursprünglichen Wert zurück.

Die Voreinstellung kann über das Einstellungsmenü dauerhaft aktiviert werden. Mehr Informationen unten.

Speichern auf und Laden von Speicherplätzen:

Drücken und halten Sie den Drehknopf in der Standardeinstellung.  blinkt. Die Nummer, die dem Speicherplatz entspricht, wird unter der Diskette angezeigt. Diese Anzeige erhöht sich um eins, wenn Sie den Drehknopf im Uhrzeigersinn drehen. Jeder gespeicherte Temperaturwert und Zeit / PRE-Zeitwert wird auch oben angezeigt. Wenn der Speicherplatz leer ist, werden Bindestriche für Temperatur und Zeit / PRE Zeit angezeigt.

Um einen gespeicherten Wert abzurufen, bestätigen Sie den ausgewählten Wert im Display durch kurzes Drücken des Drehknopfes. Die gespeicherten Werte werden nun angezeigt,  ist deaktiviert und blinkt nicht mehr.

Um die aktuellen Werte zu speichern (auf leeren oder aktuell verwendeten Speicherplätzen), drücken und halten Sie zunächst

den Drehknopf ( blinkt), wählen Sie dann den gewünschten Speicherplatz aus und halten Sie dann den Drehknopf bis die Werte und Symbole kurz aufblitzen. Die Werte sind nun sowohl gespeichert als auch geladen,  nicht mehr blinkt, ist der Speichermodus beendet.

Ebene einstellen:

Drücken Sie .

Sie navigieren in der Regel nach folgendem Schema durch die Einstellungsebenen:

- Drehen Sie den Knopf - blättern Sie durch die Einstellungen.
- Drehknopf drücken - in die aktuelle Einstellung eintauchen.
- Drehen Sie den Knopf - wählen Sie Werte innerhalb der Einstellung.
- Drücken Sie den Drehknopf - speichern Sie den Wert und verlassen Sie die Einstellung.

- Sie können die Taste  drücken, um zur übergeordneten Ebene zurückzukehren, wenn auf der untergeordneten Ebene keine Aktion durchgeführt werden soll.

Die folgenden acht Menüpunkte sind in der Einstellungsebene verfügbar.

- Automatische Druckvorstufe

- Aktivieren / Deaktivieren eines permanenten Vordrucks.
- Bluetooth
 - Aktivieren / Deaktivieren Sie Bluetooth.
- Bluetooth-PIN
 - Sie können mit dem Drehknopf Ihre individuelle PIN speichern, zu deren Eingabe Sie die App sie dann zur Eingabe auffordert. Die werkseitig voreingestellte PIN ist 255, sie wird automatisch erkannt und von der App verwendet wird.
- Warnsignal
 - Aktivieren / Deaktivieren Sie das Warnsignal vor dem Öffnen der Presse.
- Schlafmodus
 - Einstellung des Zeitintervalls in Minuten, nach dem die Presse in den Schlafmodus Modus wechselt.
 - Außerdem können Sie die Temperatur einstellen, auf die die Presse im Ruhemodus abgekühlt werden soll
Schlafmodus abgekühlt werden soll.
 - Um den Ruhemodus vollständig zu deaktivieren, setzen Sie den Zeitwert auf "0".
 - Der aktive Ruhemodus kann jederzeit durch Drücken einer beliebigen Taste oder durch Betätigen des Druckhebels. Die Presse stellt dann die zuvor eingestellten parameter.
- Automatisches Ausschalten
 - Einstellung des Zeitintervalls in Minuten, nach dem sich die Presse vollständig ausschaltet die Heizung ausschaltet.
 - Um den Auto-Off-Modus vollständig zu deaktivieren, setzen Sie den Zeitwert auf "0".
 - Der aktive Auto Off Modus kann jederzeit durch Drücken einer beliebigen Taste verlassen werden
oder durch Betätigen des Hebels der Presse verlassen werden. Die Presse stellt dann die zuvor eingestellten parameter.
- Sprache
 - Einstellung der Menüsprache.
- Einheit
 - Einstellen der Temperatureinheit. Celsius oder Fahrenheit sind möglich.

Zurücksetzen des Zählers:



Drücken Sie die  taste für 2s, die Anzeige blinkt kurz, die Werte werden auf 0 gesetzt.

Wärmepresse mit Mobilgerät koppeln:

- Drücken Sie die  taste auf dem Steuergerät

- **Aktivieren Sie Bluetooth:**

Blättern Sie mit dem Rad zur Einstellung Bluetooth EIN/AUS und drücken Sie das Rad einmal. Jetzt drehen Sie das Rad erneut, um Bluetooth auf EIN zu stellen und bestätigen Sie erneut durch Drücken des Rads.

- **Einstellen der Bluetooth-PIN:**

Blättern Sie mit dem Rad bis zur Einstellung Bluetooth-PIN und drücken Sie einmal auf das Rad. Drehen Sie nun das Rad erneut, um die gewünschte Bluetooth-PIN einzustellen und bestätigen Sie erneut durch Drücken des Rads. Die standard-PIN ist 255.

- Drücken Sie die Taste Einstellungen auf dem Controller, um das Einstellungs Menü zu verlassen
- Laden Sie die Secabo Smart Transfer App auf Ihr Mobiltelefon herunter und starten Sie sie.
- Wenn Sie die App zum ersten Mal starten, erhalten Sie eine kurze Einführung, die Ihnen helfen wird die Ihnen hilft, die Funktionen und Vorteile der App zu verstehen.
- Nach der Einführung öffnet sich ein Dialog, der Sie dabei unterstützt, die Presse mit der app zu verbinden. Die App sucht automatisch nach Secabo Smart Bügelpressen in Ihrer Nähe. Bitte stellen Sie sicher, dass Bluetooth auf Ihrem Smartphone aktiviert ist.
- Wählen Sie einfach die entsprechende Heizpresse aus der Liste aus, um sich mit ihr zu verbinden. Wenn Sie die die Bluetooth-PIN an der Heizpresse geändert haben, werden Sie von der App aufgefordert, sie in der App einzugeben.
- Die Heizpresse ist nun verbunden und einsatzbereit.

Steuerung der Transferpresse über die Secabo Smart Transfers App

Um zu erfahren, wie Sie Ihre Secabo TC SMART Transferpresse über die Secabo Smart Transfer App zu steuern, lesen Sie bitte die App-Einführung sowie die Hilfeseiten innerhalb der App.

Zweite Einstellungsebene für Betriebskennzahlen und Service

Drücken und halten Sie die Taste Einstellungen  um die zweite Ebene der Einstellungen zu öffnen. Hier können Sie hilfreiche Daten und Zählerstände abrufen, indem Sie den Drehknopf drehen.

1	Service-Tag
2	Firmware-Version

3	Seriennummer des Controllers
4	Langfristige Zählerpressungen
5	Betriebsstundenzähler in Stunden

Betrieb der Wärmepresse

Durchführen von Transfers

- Schalten Sie die Wärmepresse über den Hauptschalter ein.
- Die Presse wird nun auf die eingestellte Temperatur aufgeheizt.
- In den vorherigen Kapiteln erfahren Sie, wie Sie die Einstellungen am Steuergerät ändern können.
- Sobald die Presse aufgeheizt ist, können Sie mit der ersten Übertragung beginnen. Die Uhr beginnt zu zählen, sobald die Presse mit dem Presshebel geschlossen wird.
- 3 Sekunden vor Ablauf der eingestellten Zeit ertönt ein Warnsignal (falls dies in den Einstellungen aktiviert wurde), dann öffnet sich die Presse automatisch.
- Sie können den Anpressdruck einstellen, indem Sie die große Handschraube oben an der Presse drehen. Drehen Sie den Hebel zurück, um den Weg, den der Hebel zurücklegt, zu vergrößern oder zu verkleinern. Durch Drehen des Knopfes im Uhrzeigersinn erhöhen Sie den Druck, während Sie ihn durch Drehen gegen den Uhrzeigersinn vermindern.
- Während des Pressvorgangs können keine Einstellungen geändert werden.
- Mit jedem abgeschlossenen Pressvorgang erhöht sich der vom Zähler angezeigte Wert um eins, sobald die angegebene Zeit vollständig verstrichen ist.

Hinweis: Bitte beachten Sie, dass es einige Zeit dauert, bis die Presse nach dem Ausschalten abkühlt ausgeschaltet ist.

Wartung und Reinigung

Alle Wartungsarbeiten müssen bei ausgeschalteter und abgekühlter Presse durchgeführt werden, keine Ausnahmen! Ziehen Sie zuerst den Stecker aus der Steckdose. Führen Sie Wartungsarbeiten nur nach Rücksprache mit unserem technischen Support.

Die Presse sollte regelmäßig mit einem weichen Tuch und einem milden Haushaltsreiniger gereinigt werden, um Klebstoffreste, Staub, etc. zu entfernen. Verwenden Sie keine Scheuerschwämme, Lösungsmittel oder Benzin!

Empfohlene Zeiten und Temperaturen

Diese Werte sind nur als Richtwerte zu betrachten, können je nach Material variieren und müssen vor dem Pressen überprüft werden.

Material	Temperatur	Druck	Dauer des Pressens
Flockfolie	170°C - 185°C 338°F - 365°F	niedrig-mittel	25s
Flex-Folie	160°C - 170°C 320°F - 338°F	mittel-hoch	25s
Sublimations-Flex	180°C - 195°C 356°F - 383°F	mittel-hoch	10s - 35s
Sublimation auf Tassen	200°C 392°F	mittel-hoch	150s - 180s
Sublimation auf Fliesen	200°C 392°F	hoch	120s - 480s
Sublimation auf Puzzles	200°C 392°F	niedrig - mittel	25s
Sublimation auf Maus pads	200°C 392°F	mittel	20s-40s
Sublimation auf Kleidungsstücken	200°C 392°F	mittel-hoch	30s -50s
Sublimation auf Metallplatten	200°C 392°F	hoch	10s - 50s (hängt von der Dicke des Materials ab)

Wichtiger Hinweis: Sie sollten vor jeder Produktion eigene Tests mit den jeweiligen Transfermaterialien und Trägermedien vor jeder Produktion durchführen. Die oben genannten Werte, sowie jegliche herstellangaben dienen lediglich als Anhaltspunkte. Waschbeständigkeit und Verhalten während des Transfers müssen Sie durch eigene Tests ermitteln.

Aus den empfohlenen Werten kann keine Garantie abgeleitet werden. Es liegt immer in der Verantwortung des Benutzers

es liegt immer in der Verantwortung des Benutzers, die richtigen Einstellungen für seine spezifischen Bedingungen zu ermitteln und anzuwenden.

Hinweis zum Veredelungsprozess von Kleidungsstücken: Nach dem Pressvorgang müssen die Kleidungsstücke abkühlen

bevor die Trägermaterialien vom Transfermaterial abgezogen werden können. Der Heißkleber im Transfermaterial

material entwickelt seine Klebekraft erst nach dem Abkühlen. Wenn der Kleber im kalten Zustand nicht haftet nicht haftet, kann dies ein Hinweis darauf sein, dass der Pressvorgang zu kalt oder zu kurz war.

Technische Daten

Wärmepresse	Secabo TS7 SMART
Typ	automatisch öffnende Schwenk-Heizpresse
Größe der Arbeitsfläche	40cm x 50cm
Schwenkbarer Winkel	110 °
Max. Temperatur	225 °C
Max. voreingestellte Zeit	999s
Max. Arbeitsdruck	250 g/cm ²
Einstellung des Drucks	Höhenverstellung der Heizplatte über Handrad
Stromzufuhr	Wechselspannung 230V / 50Hz - 60Hz, 2 kW
Umgebung	+5°C - +35°C / 30% - 70% relative Luftfeuchtigkeit
Gewicht	64kg
Gewicht mit Verpackung	75kg
Maße geschlossen (B x H x T)	B: 596 mm x T:1070 mm H:854 mm
Abmessungen offen (B x H x T)	B: 920 mm x T:1070 mm H:854 mm

Konformitätserklärung - Statement of Conformity

Hiermit erklären wir in alleiniger Verantwortung, dass das unter „Technische Daten“ genannte Produkt mit den Bestimmungen der folgenden EG-Richtlinien und Normen übereinstimmt:

We herewith declare under sole responsibility that the under „technical data“ mentioned product meet the provisions of the following EC Directives and Harmonized Standards:

EG-Richtlinien / EC Directives:

2014/35/EG Niederspannungsrichtlinie / 2014/35/EC Low Voltage Directive



2014/30/EU Elektromagnetische Verträglichkeit / 2014/30/EU Electromagnetic Compatibility
2006/42/EG Maschinenrichtlinie / 2006/42/EC Directive on machinery

Norm / Standard:

EN 60825-1:2014

EN 60204-1 VDE 0113-1:2019-06

EN IEC 55015:2019

EN IEC 61000-3-2:2019

EN 61000-3-3:2013 + A1:2019

EN 61547:2009

Technische Dokumente bei / Technical documents at:

Nepata Vertrieb GmbH, Hochstatt 6-8, 85283 Wolnzach, Germany



Dipl. Ing. Fabian Franke



Dipl. Ing.(FH) Bernhard Schmidt